



National Defence

National Defence Headquarters
Ottawa, Ontario
K1A 0K2

Défense nationale

Quartier général de la Défense nationale
Ottawa (Ontario)
K1A 0K2

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

RETURN BIDS TO: RETOURNER LES SOUMISSIONS À :

By e-mail to: - Par courriel au :
DLP53BidsReceiving.DAAT53Receptiondessomissions@forces.gc.ca

Attention:
Salvatore Genio
DLP 5-3-6

Title - Sujet UNDERWATER HYDRAULIC POWER UNIT- SOUS-MARINS UNITÉS DE PUISSANCE HYDRAULIQUE		Amendment No. - N° modif. 3
Solicitation No. N° de l'invitation W8476-226528/B	Date of Amendment Date de modification June 22, 2023	
Address enquiries to: - Adresser toute demande de renseignements à : Salvatore Genio Telephone No. - N° de telephone E-Mail Address - Courriel Salvatore.genio@forces.gc.ca		
Destination See herein - Voir aux présentes		

Instructions: Municipal taxes are not applicable. Unless otherwise specified herein all prices quoted must include all applicable Canadian customs duties, GST/HST, excise taxes and are to be delivered Delivery Duty Paid including all delivery charges to destination(s) as indicated. The amount of the Goods and Services Tax/Harmonized Sales Tax is to be shown as a separate item.

Instructions : Les taxes municipales ne s'appliquent pas. Sauf indication contraire, les prix indiqués doivent comprendre les droits de douane canadiens, la TPS/TVH et la taxe d'accise. Les biens doivent être livrés « rendu droits acquittés », tous frais de livraison compris, à la ou aux destinations indiquées. Le montant de la taxe sur les produits et services/taxe de vente harmonisée doit être indiqué séparément.

Delivery required Livraison exigée See herein - Voir aux présentes	Delivery offered Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print): La personne autorisée à signer au nom du fournisseur/de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie) :	
Name - Nom	Title - Titre
Signature	Date

Solicitation Closes - L'invitation prend fin At - à : 2:00 PM - 14:00 On - le : 24 July 2023- 24 juillet 2023 Time Zone - Fuseau Horaire : Eastern Standard Time (EST) Heure normale de l'Est (HNE)

LA PRÉSENTE MODIFICATION À L'INVITATION À SOUMISSIONNER VISE À :

1. Donner des précisions et à répondre aux questions des fournisseurs éventuels;
2. Ajouter la section 6.23: Palettisation

LE CONTRAT EST PAR LA PRÉSENTE MODIFIÉ COMME SUIT :

1)

Question 1	La date de clôture de cet appel d'offres est prolongée pour une très longue période, notre offre est prête à être soumise. Y a-t-il une raison particulière à cette longue prolongation ? Nous demandons au Canada de bien vouloir reporter la date limite à la semaine prochaine car ce projet est ouvert depuis très longtemps.
Réponse 1	Nous conserverons la prolongation pour donner aux autres fournisseurs le temps d'obtenir un nouveau devis pour les nouvelles modifications.

Question 2	Pouvez-vous s'il vous plaît confirmer à nouveau que le MDN est à la recherche d'un HPU hors de l'eau avec des moteurs à essence ?
Réponse 2	Le MDN correct nécessite un HPU terrestre avec des moteurs à essence.

Question 3	Est-il obligatoire d'utiliser des manchons en nylon BLANC comme requis par A1.1.2.3 ?
Réponse 3	Pour un contrat précédent avec le MDN, nous avons demandé la permission d'utiliser à la place des manchons en nylon NOIR (puisque les blancs sont difficiles à trouver) et la permission a été accordée.

2)

6.23: Palettisation

1. Pour tous les envois qui excèdent 0,566 m³ ou 15,88 kg (20 pi³ ou 35 lbs), à l'exception des envois faits par messageries, les conditions suivantes s'appliquent :
 - a. L'entrepreneur doit cercler, et au besoin envelopper, les marchandises sur des palettes de bois standard de 1,22 m x 1,02 m (48 po x 40 po). La palette à quatre entrées doit être fournie, sans frais, au ministère de la Défense nationale. La hauteur totale, palettes y compris, ne doit pas dépasser 1,19 m (47 po). La charge unitaire ne doit pas dépasser aucun bords de la palette de plus de 2,54 cm (1 po).
 - b. L'entrepreneur doit regrouper les articles identifiés d'un même numéro de stock (sur la même palette). Les palettes composées de plus d'un numéro de stock doivent être identifiées « **Articles mixtes** ».
 - c. Les articles individuels mesurant plus de 1,22 m (48 po) de longueur ou pesant plus de 453,6 kg (1000 lbs) doivent être arrimés à des palettes plus larges ou doivent être montés sur des patins de 10,16 cm x 10,16 cm (4 po x 4 po) bien attachés au bas de l'article. Les patins doivent être séparés par un minimum de 71,12 cm (28 po).
2. Toute exception à ces exigences doit être approuvée au préalable par l'autorité contractante.

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DEMEURENT INCHANGÉES.